

DE - Batterieverordnung

§ 18 Batteriegelgesetz (BattG) - Informationspflicht gemäß Batteriegelgesetz (BattG)

Achten Sie darauf, dass Ihre alten Batterien/Akkus, so wie es der Gesetzgeber vorschreibt, an einer kommunalen Sammelstelle oder im Handel vor Ort abgeben. Die Entsorgung über den gewöhnlichen Hausmüll ist verboten und verstößt gegen das Batteriegelgesetz.

Die Abgabe ist für Sie kostenlos. Gerne können Sie auch die bei uns erworbenen Batterien/Akkus nach dem Gebrauch an uns unentgeltlich zurückgeben. Die Rücksendung der Batterien/Akkus an uns muss in jedem Fall ausreichend frankiert erfolgen.

Rücksendungen von Batterien/Akkus sind zu richten an: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK
Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Batterien und Akkus, die Schadstoffe enthalten, sind mit dem Symbol einer durchgekreuzten Mülltonne deutlich erkennbar gekennzeichnet. Des Weiteren befindet sich unter dem Symbol der durchgekreuzten Mülltonne, die chemische Bezeichnung der entsprechenden Schadstoffe. Beispiele hierfür sind: (Pb) Blei, (Cd) Cadmium, (Hg) Quecksilber.

Sie haben die Möglichkeit, diese Information auch nochmals in den Begleitpapieren der Warenlieferung oder in der Bedienungsanleitung des jeweiligen Herstellers nachzulesen.

UK - Battery Regulations

Section 18 of the Battery Act (BattG) – Duty to provide information under the Battery Act (BattG)

Please ensure that you dispose of your old batteries and rechargeable batteries at a local collection point or at a local retailer, as required by law. Disposal via normal household waste is prohibited and contravenes the Battery Act.

There is no charge for you to hand them in. You are also welcome to return batteries/rechargeable batteries purchased from us to us free of charge after use. In all cases, batteries/rechargeable batteries returned to us must be sufficiently stamped.

Returns of batteries/rechargeable batteries should be sent to: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK
Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Batteries and rechargeable batteries containing hazardous substances are clearly marked with the symbol of a crossed-out wheellie bin. Furthermore, the chemical name of the relevant hazardous substance is listed beneath the crossed-out wheellie bin symbol. Examples include: (Pb) lead, (Cd) cadmium, (Hg) mercury.

You can also find this information in the delivery documents accompanying the goods or in the manufacturer's instruction manual.

FR - Règlement sur les piles et accumulateurs

Article 18 de la loi sur les piles et accumulateurs (BattG) - Obligation d'information conformément à la loi sur les piles et accumulateurs (BattG).

Veillez à remettre vos piles et accumulateurs usagés, conformément aux dispositions légales, dans un point de collecte communal ou dans un commerce local. Leur élimination avec les ordures ménagères est interdite et constitue une infraction à la loi sur les piles et accumulateurs.

Le dépôt est gratuit pour vous. Vous pouvez également nous retourner gratuitement les piles et accumulateurs achetés chez nous après utilisation. Le retour des piles et accumulateurs doit dans tous les cas être suffisamment affranchi.

Les retours de piles/batteries doivent être adressés à : Melchers Digital Commerce GmbH/ MK
Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Les piles et batteries contenant des substances nocives sont clairement identifiées par le symbole d'une poubelle barrée. De plus, la désignation chimique des substances nocives correspondantes figure sous le symbole de la poubelle barrée. En voici quelques exemples : (Pb) plomb, (Cd) cadmium, (Hg) mercure.

Vous avez également la possibilité de retrouver ces informations dans les documents d'accompagnement de la livraison ou dans le mode d'emploi du fabricant concerné.

IT - Regolamento sulle batterie

§ 18 Legge sulle batterie (BattG) - Obbligo di informazione ai sensi della Legge sulle batterie (BattG)

Assicuratevi di consegnare le vostre vecchie batterie/accumulatori, come prescritto dalla legge, presso un punto di raccolta comunale o nei negozi locali. Lo smaltimento nei rifiuti domestici ordinari è vietato e viola la legge sulle batterie.

La consegna è gratuita. Potete anche restituirci gratuitamente le batterie/gli accumulatori acquistati presso di noi dopo l'uso. La restituzione delle batterie/degli accumulatori deve essere in ogni caso sufficientemente affrancata.

I resi di batterie/accumulatori devono essere indirizzati a: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK
Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Le batterie e gli accumulatori che contengono sostanze nocive sono chiaramente contrassegnati dal simbolo di un bidone della spazzatura barrato. Inoltre, sotto il simbolo del bidone della spazzatura barrato è riportata la denominazione chimica delle sostanze nocive corrispondenti. Alcuni esempi sono: (Pb) piombo, (Cd) cadmio, (Hg) mercurio.

È possibile trovare queste informazioni anche nei documenti di accompagnamento della consegna della merce o nelle istruzioni per l'uso del rispettivo produttore.

ES - Reglamento sobre pilas y baterías

Artículo 18 de la Ley de pilas y baterías (BattG) - Obligación de informar según la Ley de pilas y baterías (BattG)

Asegúrese de entregar sus pilas y baterías usadas, tal y como exige la ley, en un punto de recogida municipal o en un comercio local. Está prohibido desecharlas con la basura doméstica habitual, ya que esto infringe la Ley de Pilas.

La entrega es gratuita para usted. También puede devolvernos sin coste alguno las pilas o baterías recargables que haya adquirido en nuestra tienda una vez que haya terminado de utilizarlas. En cualquier caso, el envío de las pilas o baterías recargables a nuestra dirección debe realizarse con el franqueo suficiente.

Las devoluciones de pilas y baterías recargables deben dirigirse a: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK Angelsport, Gewerbestraße 1, D-84562 Mettenheim

Las pilas y baterías recargables que contienen sustancias nocivas están claramente identificadas con el símbolo de un contenedor de basura tachado. Además, debajo del símbolo del contenedor de basura tachado figura la denominación química de las sustancias nocivas correspondientes. Algunos ejemplos son: (Pb) plomo, (Cd) cadmio, (Hg) mercurio.

También tiene la posibilidad de consultar esta información en los documentos que acompañan al envío de la mercancía o en el manual de instrucciones del fabricante correspondiente

NL - Batterijverordening

§ 18 Batterijwet (BattG) – Informatieplicht overeenkomstig de Batterijwet (BattG)

Zorg ervoor dat u uw oude batterijen/accu's, zoals de wet voorschrijft, inlevert bij een gemeentelijk inzamelpunt of bij een plaatselijke winkel. Het is verboden om batterijen via het gewone huisvuil weg te gooien; dit is in strijd met de Batterijwet.

Het inleveren is voor u gratis. U kunt de bij ons gekochte batterijen/accu's na gebruik ook kosteloos aan ons retourneren. De retourzending van de batterijen/accu's aan ons moet in ieder geval voldoende gefrankeerd zijn.

Retourzendingen van batterijen/accu's dienen te worden gericht aan: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Batterijen en accu's die schadelijke stoffen bevatten, zijn duidelijk herkenbaar gemarkeerd met het symbool van een doorgestreepte vuilnisbak. Verder staat onder het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak de chemische benaming van de betreffende schadelijke stoffen vermeld. Voorbeelden hiervan zijn: (Pb) lood, (Cd) cadmium, (Hg) kwik.

U kunt deze informatie ook nog eens nalezen in de begeleidende documenten bij de levering van de goederen of in de gebruiksaanwijzing van de betreffende fabrikant.

HU -Elemrendelet

Az elemről szóló törvény (BattG) 18. § – Az elemről szóló törvény (BattG) szerinti tájékoztatási kötelezettség

Kérjük, ügyeljen arra, hogy a törvényi előírásoknak megfelelően a használt elemeket/akkumulátorokat a helyi önkormányzati gyűjtőponton vagy a helyi kereskedelmi üzletekben adja le. A szokásos háztartási hulladékkal történő ártalmatlanítás tilos és megsérti az akkumulátorokról szóló törvényt.

A leadás Ön számára ingyenes. A nálunk vásárolt elemeket/akkumulátorokat használat után szívesen visszavesszük Öntől térítésmentesen. Az elemek/akkumulátorok visszaküldését minden esetben megfelelő postaköltséggel kell ellátni.

Az elemek/akkumulátorok visszaküldési címe: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

A káros anyagokat tartalmazó elemek és akkumulátorok egy áthúzott szemetesvödör szimbólummal vannak egyértelműen jelölve. Továbbá a keresztbe húzott szemetes szimbólum alatt található a megfelelő káros anyagok kémiai megnevezése. Példák erre: (Pb) ólom, (Cd) kadmium, (Hg) higany.

Ezeket az információkat a szállítmány kísérő dokumentumaiban vagy az adott gyártó használati utasításában is megtalálja.

CZ - Nařízení o bateriích

§ 18 zákona o bateriích (BattG) – Informační povinnost podle zákona o bateriích (BattG)

Dbejte na to, abyste své staré baterie a akumulátory odevzdali v souladu s právními předpisy v obecním sběrném dvoře nebo v místním obchodě. Likvidace v běžném domovním odpadu je zakázána a porušuje zákon o bateriích.

Odevzdání je pro vás bezplatné. Baterie/akumulátory zakoupené u nás vám můžete po použití také bezplatně vrátit. Zpětné zaslání baterií/akumulátorů k nám musí být v každém případě dostatečně ofrankováno.

Zásilky s bateriemi/akumulátory zasílejte na adresu: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Baterie a akumulátory, které obsahují škodlivé látky, jsou jasně označeny symbolem přeškrtnuté popelnice. Pod symbolem přeškrtnuté popelnice se dále nachází chemický název příslušných škodlivých látek. Příklady: (Pb) olovo, (Cd) kadmium, (Hg) rtuť.

Tyto informace můžete znovu najít také v průvodních dokladech k dodávce zboží nebo v návodu k použití příslušného výrobce.

PL - Rozporządzenie w sprawie baterii

§ 18 ustawy o bateriach (BattG) – Obowiązek informacyjny zgodnie z ustawą o bateriach (BattG)

Prosimy o oddanie zużytych baterii/akumulatorów, zgodnie z przepisami, do gminnego punktu zbiórki lub do lokalnego punktu sprzedaży. Wyrzucanie baterii wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi jest zabronione i stanowi naruszenie ustawy o bateriach.

Zawóz baterii jest dla Państwa bezpłatny. Po zużyciu baterii/akumulatorów zakupionych w naszej firmie mogą Państwo również zwrócić je do nas bezpłatnie. Zwrot baterii/akumulatorów do nas musi w każdym przypadku nastąpić z odpowiednią opłatą pocztową.

Zwroty baterii/akumulatorów należy kierować na adres: Melchers Digital Commerce GmbH/ MK
Angelsport, Gewerbestraße 1 D-84562 Mettenheim

Baterie i akumulatory zawierające substancje szkodliwe są wyraźnie oznaczone symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Ponadto pod symbolem przekreślonego kosza na śmieci znajduje się chemiczna nazwa odpowiednich substancji szkodliwych. Przykłady: (Pb) ołów, (Cd) kadm, (Hg) rtęć.

Informacje te można również znaleźć w dokumentach towarzyszących dostawie towaru lub w instrukcji obsługi danego producenta.
